

کتاب الطبقات الکبریٰ (محمد بن سعد)، تذکرۃ الحفاظ اور میزان الاعتدال (ذہبی) جیسی کتابوں سے اخذ و اقتباس کیا گیا ہے۔ حواشی کے بارے میں مترجم لکھتے ہیں:

”جہاں تک ممکن ہے میں نے حواشی میں کلامی مسائل سے اجتناب برتا ہے اور ممتاز محدثین کلام کی شرح کی روشنی میں حدیث کا مطلب بیان کرنے کی کوشش کی ہے۔ میں نے الفاظ اور مفہوم دونوں میں ان کی پیروی کی بھرپور کوشش کی، کیونکہ میرا یقین ہے کہ وہی حضرات اس موضوع پر سند سے گفتگو کے اہل ہیں۔“

احادیث کے راویوں کے اسماء حذف کر دیئے گئے ہیں۔ صرف صحابی کے نام سے روایت لی گئی ہے۔ اگرچہ جدید تعلیم یافتہ کے لئے یہ موزوں ہے مگر اس جیسے مستند ترجمے کے لئے ضروری تھا کہ جملہ راویوں کا ذکر کر دیا جائے۔

دلیل سحر۔ (از شیخ الحدیث مولانا عبدالحق صاحب ایم۔ این۔ اے) ناشر، عزیز پبلی کیشنز، ۵۶ میٹرو روڈ لاہور۔ صفحات ۸۸۔ قیمت ایک روپیہ پچاس پیسے صرف۔ شیخ الحدیث مولانا عبدالحق مدظلہ ایم۔ این۔ اے (اکوڑہ خٹک) دینی حلقوں میں کسی تعارف کے محتاج نہیں۔ حال ہی میں سیاست کے خاندان میں انکے تفقہ فی الدین اور اسلام پر کامل ایمان اور پختہ یقین نے خدمتِ دین کے ایسے گہائے رنگین کھلائے ہیں جن کی نگہداشت سے پورا وطن ہلک اٹھا ہے۔ ”دلیل سحر“ ان ہی گہائے رنگین کا گلہ سٹہ ہے۔

مولانا موصوف جمعیت علمائے اسلام کے سرکردہ راہنماؤں میں سے ہیں اور اپنے مزاج کی بناء پر نہ صرف حزب اختلاف کی صفوں میں یکساں طور پر قابل احترام بلکہ حزب اقتدار کی کرسیوں پر بیٹھنے والے بھی ان کی سنجیدگی اور علمیت سے متاثر ہیں۔ مولانا موصوف کی تقاریر نے کئی غلط فہمیاں دور کی ہیں اور غرور و فکر کے نئے گوشے سامنے آئے ہیں۔

علماء کے جزوی اور فردی اختلافات کو پاکستان کے متحدین سے نیکر کینیڈا سمیت (CANYWELL SMITH) اپنے مخصوص مقاصد کے لئے اچھلتے ہیں۔ اور یہ پروپیگنڈہ کرتے ہیں کہ علماء مسلمان کی کسی متفقہ تعریف پر اتفاق نہیں کر سکتے۔ موجودہ اسمبلی میں مولانا عبدالحق مدظلہ العالی نے جملہ مکاتب فکر کی طرف سے متفقہ تعریف مسلم پیش کردہ متحدین کے عبارے سے ہوا نکل دی ہے۔

”دلیل سحر“ کے مطالعہ سے معلوم ہوتا ہے کہ اسمبلی میں مولانا موصوف کی جملہ کوششیں اسلامی نظام کے نفاذ کے گروہوں میں ہیں۔ معاہدہ شملہ پر تقریر کرتے ہوئے فرماتے ہیں:

”ہم نے قیام پاکستان کے وقت ایک عہد اور معاہدہ کیا اور اللہ رسول کے ساتھ ایک